

Βρυξέλλες, 18 Νοεμβρίου 2025
(OR. en)

15535/25

**Διοργανικός φάκελος:
2025/0353 (NLE)**

ESPACE 81
EEE 29
RECH 506
COMPET 1172
IND 510
EU-GNSS 21
TRANS 551
AVIATION 158
MAR 159
TELECOM 403
MI 913
CSC 598
CSCGNSS 11
CSDP/PSDC 706

ΠΡΟΤΑΣΗ

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	17 Νοεμβρίου 2025
Αποδέκτης:	κα Thérèse BLANCHET, Γενική Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2025) 696 final
Θέμα:	Πρόταση ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αφενός, και του Βασιλείου της Νορβηγίας, αφετέρου, για τη θέσπιση των κανόνων συμμετοχής του Βασιλείου της Νορβηγίας στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2025) 696 final.

σνημμ.: COM(2025) 696 final

Βρυξέλλες, 17.11.2025
COM(2025) 696 final

2025/0353 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αφενός, και του Βασιλείου της Νορβηγίας, αφετέρου, για τη θέσπιση των κανόνων συμμετοχής του Βασιλείου της Νορβηγίας στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

• Αιτιολόγηση και στόχοι της πρότασης

Η Νορβηγία είναι ο πλησιέστερος διαστημικός εταίρος της ΕΕ και συμμετέχει στις περισσότερες συνιστώσες του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος¹, με ορισμένες εξαιρέσεις, μεταξύ των οποίων είναι και η συνιστώσα GOVSATCOM.

Στις 20 Απριλίου 2023 η Νορβηγία ζήτησε να αρχίσει τις διαπραγματεύσεις για συμφωνία με στόχο τη συμμετοχή της στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας. Στις 10 Δεκεμβρίου 2024 το Συμβούλιο ενέκρινε την έναρξη των διαπραγματεύσεων εξ ονόματος της Ένωσης².

Όπως ορίζεται στον κανονισμό για το ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας (ΕΕ) 2023/588³ (στο εξής: κανονισμός για την ασφαλή συνδεσιμότητα) και στον κανονισμό (ΕΕ) 2021/696⁴ για το ενωσιακό διαστημικό πρόγραμμα (στο εξής: κανονισμός για το διάστημα), η συμμετοχή τρίτων χωρών στην ασφαλή συνδεσιμότητα και στη GOVSATCOM αντίστοιχα οργανώνεται μέσω αυτοτελούς διεθνούς συμφωνίας, δυνάμει του άρθρου 218 της ΣΛΕΕ.

Η συμμετοχή της Νορβηγίας στην ασφαλή συνδεσιμότητα και στη GOVSATCOM θα συναφθεί σε ενιαία συμφωνία, διότι τα δύο προγράμματα είναι αλληλένδετα, με την GOVSATCOM να συνιστά και το κέντρο υπηρεσιών για την ασφαλή συνδεσιμότητα, και διότι οι όροι για τη συμμετοχή της Νορβηγίας στα δύο προγράμματα είναι ίδιοι.

Από γεωπολιτική άποψη, η συμμετοχή της Νορβηγίας στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας είναι προς το συμφέρον της Ένωσης, καθώς θα συμβάλει στην ενίσχυση του ρόλου της Ευρώπης ως παγκόσμιου παράγοντα, μια και διευρύνει τη χρήση της ασφαλούς συνδεσιμότητας πέραν των συνόρων της Ένωσης και παράλληλα θα προωθήσει τη διεθνή συνεργασία, όπως ορίζεται στη διαστημική στρατηγική για την Ευρώπη⁵. Η συμφωνία με τη Νορβηγία ενισχύει τη στρατηγική θέση της ΕΕ, κάτι που αποτελεί στόχο της διαστημικής στρατηγικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την ασφάλεια και την άμυνα⁶.

¹ Κανονισμός (ΕΕ) 2021/696 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και του Οργανισμού της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το διαστημικό πρόγραμμα, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 912/2010, (ΕΕ) αριθ. 1285/2013 και (ΕΕ) αριθ. 377/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 79).

² Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, 16060/24 ADD 1 ESPACE 106 της 11ης Δεκεμβρίου 2024.

³ Κανονισμός (ΕΕ) 2023/588 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Μαρτίου 2023, για τη θέσπιση ενωσιακού προγράμματος ασφαλούς συνδεσιμότητας για την περίοδο 2023-2027 (ΕΕ L 79 της 17.3.2023, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/588/oj>).

⁴ Κανονισμός (ΕΕ) 2021/696 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και του Οργανισμού της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το διαστημικό πρόγραμμα, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 912/2010, (ΕΕ) αριθ. 1285/2013 και (ΕΕ) αριθ. 377/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 69, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/696/oj>).

⁵ Διαστημική Στρατηγική για την Ευρώπη, ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, COM(2016) 705 final της 26.10.2016.

⁶ Διαστημική στρατηγική της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την ασφάλεια και την άμυνα, κοινή ανακοίνωση προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο, JOIN (2023) 9 final της 10.3.2023.

Επιπλέον, η συμμετοχή μιας τρίτης χώρας όπως είναι η Νορβηγία είναι προς το συμφέρον της Ευρωπαϊκής Ένωσης διότι με τη διεύρυνση της χρήσης της ασφαλούς συνδεσιμότητας παράγονται έσοδα για την Ευρωπαϊκή Ένωση.

- **Συνέπεια με τις ισχύουσες διατάξεις στον τομέα πολιτικής**

Ο κανονισμός για την ασφαλή συνδεσιμότητα παρέχει τη δυνατότητα ανοίγματος του προγράμματος ασφαλούς συνδεσιμότητας σε τρίτες χώρες, εκ των οποίων την πρώτη κατηγορία συνιστούν οι χώρες EOX-EZES.

Τυχόν συμφωνία με τη Νορβηγία θα συμπληρώσει το ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας. Η συμφωνία πρόκειται επίσης να προωθήσει και να ενισχύσει την ασφαλή συνδεσιμότητα εκτός της Ένωσης, στον στρατηγικά σημαντικό απώτατο Βορρά.

- **Συνέπεια με άλλες πολιτικές της Ένωσης**

Δεδομένης της επωφελούς γεωγραφικής θέσης της Νορβηγίας κοντά στην περιοχή της Αρκτικής, η ασφαλής συνδεσιμότητα είναι σημαντική για τη στήριξη βασικών οικονομικών τομέων, ιδίως των τηλεπικοινωνιών και των μεταφορών.

Μια συμφωνία ασφαλούς συνδεσιμότητας με τη Νορβηγία θα συμβάλει σε αρκετές προτεραιότητες της ΕΕ, όπως η Πράσινη Συμφωνία, η «Ευρώπη έτοιμη για την ψηφιακή εποχή», η «οικονομία στην υπηρεσία των ανθρώπων» και η «ισχυρότερη Ευρώπη στον κόσμο».

Δεδομένης της επωφελούς γεωγραφικής θέσης της Νορβηγίας κοντά στην περιοχή της Αρκτικής, μια συμφωνία θα συμβάλει επίσης στην ειρήνη και την ασφάλεια, καθώς και στη βιώσιμη ανάπτυξη του πλανήτη.

Η στρατηγική πυξίδα για την ασφάλεια και την άμυνα η οποία εγκρίθηκε από το Συμβούλιο στις 21 Μαρτίου 2022 προτείνει τα διαστημικά συστήματα της ΕΕ να προσφέρουν παγκόσμια συνδεσιμότητα σε δρώντες ασφάλειας και άμυνας. Επιπλέον, η Ένωση καλείται να εργαστεί με βάση την πρόταση για παγκόσμιο ασφαλές σύστημα επικοινωνιών της ΕΕ βασισμένο στο διάστημα. Μια συμφωνία με τη Νορβηγία θα συμβάλει στην επίτευξη αυτού του στόχου.

2. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ, ΕΠΙΚΟΥΡΙΚΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΑΝΑΛΟΓΙΚΟΤΗΤΑ

- **Νομική βάση**

Σύμφωνα με το άρθρο 189 παράγραφος 2 της ΣΛΕΕ, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο, αποφασίζοντας σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, θεσπίζουν τα αναγκαία μέτρα για την επίτευξη των στόχων της ευρωπαϊκής διαστημικής πολιτικής. Ένα μέτρο είναι η σύναψη διεθνών συμφωνιών διαστημικής συνεργασίας, όπως αυτή που εκπονήθηκε στο πλαίσιο της παρούσας πρωτοβουλίας.

Σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 5 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ), προβλέπεται ότι το Συμβούλιο, μετά από πρόταση του διαπραγματευτή, εκδίδει απόφαση για την έγκριση της υπογραφής του πρωτοκόλλου και, ενδεχομένως, την προσωρινή εφαρμογή του πριν από την έναρξη ισχύος.

- **Επικουρικότητα (σε περίπτωση μη αποκλειστικής αρμοδιότητας)**

Με τον κανονισμό για την ασφαλή συνδεσιμότητα και τον κανονισμό για το διάστημα, η Ένωση επιφορτίζεται με την παροχή ανθεκτικών, παγκόσμιων, ασφαλών, προστατευμένων, αδιάλειπτων, εγγυημένων και ευέλικτων λύσεων δορυφορικών επικοινωνιών, επί μιας ενωσιακής τεχνολογικής και βιομηχανικής βάσης, προκειμένου να αυξήσει την ανθεκτικότητα των δραστηριοτήτων των κρατών μελών και των θεσμικών οργάνων της Ένωσης.

Δεδομένου ότι το ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας και το ενωσιακό διαστημικό πρόγραμμα είναι ενωσιακά προγράμματα, η συμμετοχή τρίτων χωρών και στα δύο εν λόγω προγράμματα δεν μπορεί να επιτευχθεί από τα ίδια τα κράτη μέλη της ΕΕ.

- **Αναλογικότητα και επιλογή του μέσου**

Όπως ορίζεται στον κανονισμό για την ασφαλή συνδεσιμότητα και στον κανονισμό για το διάστημα, η συμμετοχή τρίτων χωρών στην ασφαλή συνδεσιμότητα και στη GOVSATCOM, αντίστοιχα, οργανώνεται μέσω αυτοτελούς διεθνούς συμφωνίας δυνάμει του άρθρου 218 της ΣΛΕΕ με σκοπό τη δημιουργία δικαιωμάτων και υποχρεώσεων μεταξύ των μερών.

3. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΚ ΤΩΝ ΥΣΤΕΡΩΝ ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΕΩΝ, ΤΩΝ ΔΙΑΒΟΥΛΕΥΣΕΩΝ ΜΕ ΤΑ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΜΕΝΑ ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΚΤΙΜΗΣΕΩΝ ΕΠΙΠΤΩΣΕΩΝ

- **Συλλογή και χρήση εμπειρογνωσίας**

Η Επιτροπή συγκέντρωσε τις απαραίτητες πληροφορίες και εμπειρογνωσία, μεταξύ άλλων κατά τις συζητήσεις της με τα κράτη μέλη της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων των συζητήσεων σχετικά με τα δικαιώματα συμμετοχής και τις υποχρεώσεις τρίτων χωρών, όπως αναφέρεται στον κανονισμό για την ασφαλή συνδεσιμότητα και στον κανονισμό για το διάστημα.

4. ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ

Η Νορβηγία θα συμβάλλει στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας και στην επιμέρους συνιστώσα GOVSATCOM με βάση το ΑΕΠ της, συμπεριλαμβανομένης της προσαρμογής για την περίοδο 2023-2025 για την ασφαλή συνδεσιμότητα της Ένωσης και για την περίοδο 2021-2025 για τη GOVSATCOM.

5. ΛΟΙΠΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

- **Σχέδια εφαρμογής και ρυθμίσεις παρακολούθησης, αξιολόγησης και υποβολής εκθέσεων**

Η εφαρμογή της συμφωνίας θα παρακολουθείται από την Ένωση και τη Νορβηγία μέσω μεικτής επιτροπής που θα συσταθεί βάσει της συμφωνίας.

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αφενός, και του Βασιλείου της Νορβηγίας, αφετέρου, για τη θέσπιση των κανόνων συμμετοχής του Βασιλείου της Νορβηγίας στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 189, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 5,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 20 Απριλίου 2023, με επιστολή, η Νορβηγία εξέφρασε το ενδιαφέρον της να αρχίσει τις διαπραγματεύσεις για συμφωνία, με στόχο τη συμμετοχή της στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας.
- (2) Στις 10 Δεκεμβρίου 2024, το Συμβούλιο ενέκρινε την έναρξη των διαπραγματεύσεων, εξ ονόματος της Ένωσης, συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αφενός, και του Βασιλείου της Νορβηγίας, αφετέρου, για τη θέσπιση των κανόνων συμμετοχής του Βασιλείου της Νορβηγίας στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας, καθώς και όσον αφορά την πρόσβαση στις κυβερνητικές τους υπηρεσίες. Οι διαπραγματεύσεις ολοκληρώθηκαν επιτυχώς στις 4 Απριλίου 2025.
- 3) Η Νορβηγία έχει μακροχρόνια συνεργασία με την Ένωση στον τομέα του διαστήματος και συμμετέχει στις περισσότερες συνιστώσες του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος.
- 4) Η Ένωση και η Νορβηγία έχουν συνάψει συμφωνία για την ασφάλεια των πληροφοριών⁷.
- 5) Από γεωπολιτική άποψη, η συμμετοχή της Νορβηγίας στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας θα συμβάλει στην ενίσχυση του ρόλου της Ευρώπης ως παγκόσμιου παράγοντα και θα προωθήσει τη διεθνή συνεργασία, όπως ορίζεται στη διαστημική στρατηγική για την Ευρώπη⁸. Η συμφωνία με τη Νορβηγία ενισχύει τη στρατηγική

⁷ Συμφωνία μεταξύ του Βασιλείου της Νορβηγίας και της Ευρωπαϊκής Ένωσης για διαδικασίες ασφάλειας για την ανταλλαγή διαβαθμισμένων πληροφοριών (EE L 362 της 9.12.2004, σ. 29).

⁸ Διαστημική Στρατηγική για την Ευρώπη, ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, COM(2016) 705 final της 26.10.2016.

θέση της ΕΕ, κάτι που αποτελεί στόχο της διαστημικής στρατηγικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την ασφάλεια και την άμυνα⁹.

- 6) Επομένως, η συμφωνία θα πρέπει να υπογραφεί εξ ονόματος της Ένωσης, με την επιφύλαξη της σύναψής της σε μεταγενέστερη ημερομηνία.
- 7) Σύμφωνα με τις Συνθήκες, εναπόκειται στην Επιτροπή να διασφαλίσει την υπογραφή της συμφωνίας, με την επιφύλαξη της σύναψής της σε μεταγενέστερη ημερομηνία.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Εγκρίνεται η υπογραφή, εκ μέρους της Ένωσης, της παρούσας συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αφενός, και του Βασιλείου της Νορβηγίας, αφετέρου, για τη θέσπιση των κανόνων συμμετοχής του Βασιλείου της Νορβηγίας στη συνιστώσα GOVSATCOM του ενωσιακού διαστημικού προγράμματος και στο ενωσιακό πρόγραμμα ασφαλούς συνδεσιμότητας, καθώς και για την πρόσβαση στις υπηρεσίες τους (στο εξής: συμφωνία), με την επιφύλαξη της σύναψής της εν λόγω συμφωνίας.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση τίθεται σε ισχύ την ημερομηνία έκδοσής της.

Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο
Ο/Η Πρόεδρος*

⁹ Διαστημική στρατηγική της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την ασφάλεια και την άμυνα, κοινή ανακοίνωση προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο, JOIN (2023) 9 final της 10.3.2023.

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ «ΕΣΟΔΑ» — ΓΙΑ ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΧΟΥΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΣΚΕΛΟΣ ΤΩΝ ΕΣΟΔΩΝ ΤΟΥ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ

1. ΤΙΤΛΟΣ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ:

ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΜΕΤΑΞΥ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΈΝΩΣΗΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΝΟΡΒΗΓΙΑΣ ΓΙΑ ΤΗ ΘΕΣΠΙΣΗ ΤΩΝ ΚΑΝΟΝΩΝ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΝΟΡΒΗΓΙΑΣ ΣΤΟ ΕΝΩΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΣΥΝΔΕΣΙΜΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΣΤΗ ΣΥΝΙΣΤΩΣΑ GOVSATCOM ΤΟΥ ΕΝΩΣΙΑΚΟΥ ΔΙΑΣΤΗΜΙΚΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ

[ΝΟΡΒΗΓΙΑ, GOVSATCOM]

2. ΓΡΑΜΜΕΣ ΤΟΥ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ:

Γραμμή εσόδων (κεφάλαιο/άρθρο/θέση): 6 6 0 0

Ποσό εγγεγραμμένο στον προϋπολογισμό για το εν λόγω οικονομικό έτος:

(μόνο στην περίπτωση εσόδων για ειδικό προορισμό):

Τα έσοδα θα διατεθούν στην ακόλουθη γραμμή δαπανών (κεφάλαιο/άρθρο/θέση): 04 02 03.01.

3. ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ

- Πρόταση χωρίς δημοσιονομικές επιπτώσεις.
- Η πρόταση δεν έχει δημοσιονομικές επιπτώσεις στις δαπάνες αλλά έχει δημοσιονομικές επιπτώσεις στα έσοδα.
- Η πρόταση έχει δημοσιονομικές επιπτώσεις στα έσοδα με ειδικό προορισμό

Οι επιπτώσεις στα έσοδα είναι οι ακόλουθες:

(σε εκατ. EUR με ένα δεκαδικό ψηφίο)

Γραμμή εσόδων	Επίπτωση στα έσοδα ¹⁰¹¹	Περίοδος 12 μηνών που αρχίζει την 1/1/2026 (κατά περίπτωση)	Έτος N
6 6 0 0	1,4		2026
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...			

¹⁰ Τα ποσά ανά έτος πρέπει να αποτελούν εκτίμηση με βάση τον τύπο ή τη μέθοδο που ορίζεται στο τμήμα 5. Για το έτος έναρξης, το ετήσιο ποσό καταβάλλεται κανονικά χωρίς μείωση ή κατ' αναλογία.

¹¹ Όσον αφορά τους παραδοσιακούς ιδίους πόρους (δασμούς, εισφορές ζάχαρης), τα αναγραφόμενα ποσά πρέπει να είναι καθαρά ποσά, δηλ. τα ακαθάριστα ποσά μετά την αφαίρεση του 20 % για έξοδα είσπραξης.

Κατάσταση μετά τη δράση					
Γραμμή εσόδων	2027	[N+2]	[N+3]	[N+4]	[N+5]
6 6 0 0	1,9				
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...					

(Μόνο στην περίπτωση εσόδων για ειδικό προορισμό, υπό τον όρο ότι η γραμμή του προϋπολογισμού είναι ήδη γνωστή):

Γραμμή δαπανών ¹²	2026	2027
04 02 03.01	1,4	1,9
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...		

Γραμμή δαπανών	[N+2]	[N+3]	[N+4]	[N+5]
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...				
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...				

4. ΜΕΤΡΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΠΟΛΕΜΗΣΗ ΤΗΣ ΑΠΑΤΗΣ

5. ΛΟΙΠΕΣ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

(μέθοδος/τύπος που χρησιμοποιείται για τον υπολογισμό των εσόδων)

Για το 2026 και το 2027, η συνεισφορά βασίζεται στον συντελεστή ΕΖΕΣ για τη συμμετοχή στα προγράμματα, ενώ για την περίοδο 2021-2025 η αναδρομική συμμετοχή υπολογίζεται με βάση τα πραγματικά ποσά που εκτελέστηκαν κατά τη διάρκεια της περιόδου, σύμφωνα με την απόφαση της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ αριθ. xx/2025 της xx 2025.

¹² Να χρησιμοποιηθεί μόνον αν είναι αναγκαίο.

**ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ «ΕΣΟΔΑ» — ΓΙΑ ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ ΠΟΥ
ΕΧΟΥΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΣΚΕΛΟΣ ΤΩΝ ΕΣΟΔΩΝ ΤΟΥ
ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ**

1. ΤΙΤΛΟΣ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ:

ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΜΕΤΑΞΥ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΈΝΩΣΗΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΝΟΡΒΗΓΙΑΣ ΓΙΑ ΤΗ ΘΕΣΠΙΣΗ ΤΩΝ ΚΑΝΟΝΩΝ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΝΟΡΒΗΓΙΑΣ ΣΤΟ ΕΝΩΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΣΥΝΔΕΣΙΜΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΣΤΗ ΣΥΝΙΣΤΩΣΑ GOVSATCOM ΤΟΥ ΕΝΩΣΙΑΚΟΥ ΔΙΑΣΤΗΜΙΚΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ

[ΝΟΡΒΗΓΙΑ, USC]

2. ΓΡΑΜΜΕΣ ΤΟΥ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ:

Γραμμή εσόδων (κεφάλαιο/άρθρο/θέση): 6 6 0 0

Ποσό εγγεγραμμένο στον προϋπολογισμό για το εν λόγω οικονομικό έτος:

(μόνο στην περίπτωση εσόδων για ειδικό προορισμό):

Τα έσοδα θα διατεθούν στην ακόλουθη γραμμή δαπανών (κεφάλαιο/άρθρο/θέση): 04 01 02, 04 03 01, 13 05 01, 14 08 01.

3. ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ

- Πρόταση χωρίς δημοσιονομικές επιπτώσεις.
- Η πρόταση δεν έχει δημοσιονομικές επιπτώσεις στις δαπάνες αλλά έχει δημοσιονομικές επιπτώσεις στα έσοδα.
- Η πρόταση έχει δημοσιονομικές επιπτώσεις στα έσοδα με ειδικό προορισμό

Οι επιπτώσεις στα έσοδα είναι οι ακόλουθες:

(σε εκατ. EUR με ένα δεκαδικό ψηφίο)

Γραμμή εσόδων	Επίπτωση στα έσοδα ¹³¹⁴	Περίοδος 12 μηνών που αρχίζει την 1/1/2026 (κατά περίπτωση)	Έτος N
6 6 0 0	12,5		2026
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...			

Κατάσταση μετά τη δράση					
Γραμμή εσόδων	2027	[N+2]	[N+3]	[N+4]	[N+5]

¹³ Τα ποσά ανά έτος πρέπει να αποτελούν εκτίμηση με βάση τον τύπο ή τη μέθοδο που ορίζεται στο τμήμα 5. Για το έτος έναρξης, το ετήσιο ποσό καταβάλλεται κανονικά χωρίς μείωση ή κατ' αναλογία.

¹⁴ Όσον αφορά τους παραδοσιακούς ιδίους πόρους (δασμούς, εισφορές ζάχαρης), τα αναγραφόμενα ποσά πρέπει να είναι καθαρά ποσά, δηλ. τα ακαθάριστα ποσά μετά την αφαίρεση του 20 % για έξοδα εισπραξής.

6 6 0 0	11,6				
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...					

(Μόνο στην περίπτωση εσόδων για ειδικό προορισμό, υπό τον όρο ότι η γραμμή του προϋπολογισμού είναι ήδη γνωστή):

Γραμμή δαπανών ¹⁵	2026	2027
04 01 02	0,01	0,01
04 03 01	5,2	7,6
13 05 01	5,7	3,3
14 08 01	1,7	0,8

Γραμμή δαπανών	[N+2]	[N+3]	[N+4]	[N+5]
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...				
Κεφάλαιο/άρθρο/θέση ...				

4. ΜΕΤΡΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΠΟΛΕΜΗΣΗ ΤΗΣ ΑΠΑΤΗΣ

5. ΛΟΙΠΕΣ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

(μέθοδος/τύπος που χρησιμοποιείται για τον υπολογισμό των εσόδων)

Για το 2026 και το 2027, η συνεισφορά βασίζεται στον συντελεστή ΕΖΕΣ για τη συμμετοχή στα προγράμματα, ενώ για την περίοδο 2023-2025 η αναδρομική συμμετοχή υπολογίζεται με βάση τα πραγματικά ποσά που εκτελέστηκαν κατά τη διάρκεια της περιόδου, σύμφωνα με την απόφαση της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ αριθ. xx/2025 της xx 2025.

¹⁵ Να χρησιμοποιηθεί μόνον αν είναι αναγκαίο.